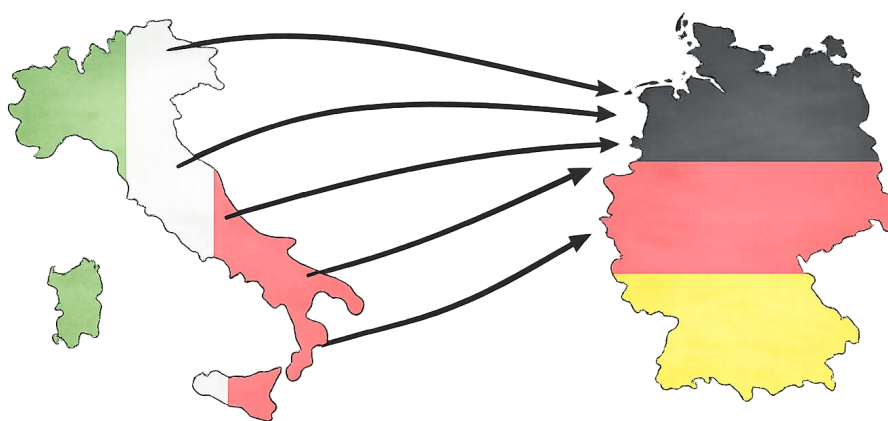




🇮🇹 **Vuole ampliare o sviluppare le sue vendite in Germania?**

🇬🇧 **Do you want to expand or grow your sales in Germany?**

🇩🇪 **Möchten Sie Ihren Vertrieb nach Deutschland ausweiten (oder weiter ausbauen)?**



🇮🇹 Il suo partner locale per l'ingresso nel mercato tedesco.

🇬🇧 Your local partner for entering the German market.

🇩🇪 Ihr lokaler Partner für den Eintritt in den deutschen Markt.

Thor Automotive and Industrial Parts GmbH
Nindorfer Str. 12 · 21614 Buxtehude · Germany



Perché la Germania? Why Germany? Warum Deutschland?

🇮🇹 Perché la Germania?

La Germania è la **terza economia più grande al mondo** e quindi un mercato enorme – ma proprio per questo anche molto esigente.

C'è spazio per fornitori affidabili che offrano:

- alta qualità
- prezzi competitivi
- servizio puntuale e professionale.

Per avere successo come azienda estera, è fondamentale una **presenza locale**:

i clienti tedeschi si aspettano impegno concreto, referenti vicini, che parlano la loro lingua e comprendono la loro mentalità.

La soluzione migliore è una società controllata in Germania, seguita da un agente competente. È una questione di psicologia e di "feel-good factor".

🇬🇧 Why Germany?

Germany is the **third largest economy in the world** and therefore a huge market – but also a very demanding one.

There is room for reliable subcontractors offering:

- high quality
- competitive pricing
- punctual, professional service.

To be successful as a foreign company, a local **presence** is essential.

German customers expect clear commitment, local contact persons who speak their language and understand their mindset.

The best solution is a German subsidiary, followed by a competent local agent. It is all about psychology and creating a feel-good situation.

🇩🇪 Warum Deutschland?

Deutschland ist die **drittgrößte Volkswirtschaft der Welt** und damit ein enorm großer, aber auch sehr anspruchsvoller Markt.

Es gibt Raum für zuverlässige Zulieferer mit:

- hoher Qualität
- wettbewerbsfähigen Preisen
- pünktlichem, professionellem Service.

Um als ausländisches Unternehmen erfolgreich zu sein, ist eine **Präsenz vor Ort** entscheidend.

Deutsche Kunden erwarten klare Verpflichtung, Ansprechpartner in ihrer Nähe, die ihre Sprache sprechen und ihre Mentalität verstehen.

Optimal ist eine deutsche Tochtergesellschaft, gefolgt von einem kompetenten Handelsvertreter. Es geht um Psychologie und eine echte „Wohlfühl-Situation“.

Chi siamo · Who we are · Wer wir sind

🇮🇹 Chi siamo

Siamo stati fondati nel gennaio 2022.

La nostra sede è a **Buxtehude**, a sud-ovest di Amburgo.

La regione Amburgo offre grandi vantaggi:

- **Porto**: terzo porto più grande d'Europa, forte logistica



- **Commercio:** centro commerciale internazionale
- **Aviazione:** sede di Airbus
- **Cantieristica navale:** le principali regioni costiere e i cantieri sono raggiungibili in 1–2 ore di auto.

Rappresentiamo **imprese estere di medie dimensioni** che vogliono commercializzare i loro prodotti e servizi in Germania.

🇬🇧 Who we are

We were founded in January 2022.

We are based in **Buxtehude**, south-west of Hamburg.

The Hamburg region offers strong advantages:

- **Port:** third-largest port in Europe, excellent logistics
- **Trade:** international commercial hub
- **Aviation:** home of Airbus
- **Shipbuilding:** major coastal regions and shipyards are within 1–2 hours by car.

We represent **foreign medium-sized companies** that want to market their products and services in Germany.

🇩🇪 Wer wir sind

Wir wurden im Januar 2022 gegründet.

Unser Sitz ist in **Buxtehude**, südwestlich von Hamburg.

Die Region Hamburg bietet viele Vorteile:

- **Hafen:** drittgrößter Hafen Europas, starke Logistik
- **Handel:** internationales Handelszentrum
- **Luftfahrt:** Airbus-Standort
- **Schiffbau:** alle Küstenregionen und Werften Norddeutschlands sind in 1–2 Stunden erreichbar.

Wir vertreten ausländische mittelständische Unternehmen, die ihre Produkte und Dienstleistungen in Deutschland vermarkten möchten.

Cosa facciamo per la sua azienda · What we do for your company · Was wir für Ihr Unternehmen tun

🇮🇹 Cosa facciamo per la sua azienda

Per i produttori italiani offriamo:

- **Rappresentanza come agente per la Germania**
- Sviluppo del mercato e acquisizione di nuovi clienti in tutta la Germania
- Supporto nelle attività di **marketing e vendita** (online e offline)

Se desiderate operare su più larga scala in Germania, vi supportiamo anche in modo consulenziale:

- scelta della **forma giuridica**
- ricerca di **sede e personale**
- eventuale **gestione operativa**, con messa a disposizione di un amministratore e di un indirizzo commerciale
- pianificazione e realizzazione di attività di **marketing e sales** mirate al mercato tedesco.

🇬🇧 What we do for your company

For Italian manufacturers we offer:

- **Representation as your sales agent for Germany**
- Market development and new customer acquisition throughout Germany
- Support in **marketing and sales activities** (online and offline)



If you want to operate on a larger scale in Germany, we also provide consulting and operational support:

- choice of the appropriate **legal form**
- search for **location** and **staff**
- optional **operational management**, including provision of a managing director and a business address
- planning and implementation of targeted **marketing and sales** activities for the German market.

Was wir für Ihr Unternehmen tun

Für italienische Hersteller bieten wir:

- **Vertretung als Handelsagent für Deutschland**
- Marktentwicklung und Neukundengewinnung in ganz Deutschland
- Unterstützung bei **Marketing- und Vertriebsaktivitäten** (online und offline)

Möchte ein italienisches Unternehmen in größerem Umfang in Deutschland tätig werden, unterstützen wir zusätzlich:

- bei der Wahl der passenden **Rechtsform**
- bei der Suche nach **Standort** und **Mitarbeitern**
- ggf. mit **Betriebsführung** inkl. Stellung eines Geschäftsführers und Geschäftsadresse
- bei Planung und Umsetzung zielgerichteter **Marketing- und Vertriebsmaßnahmen**.

Settori · Industries · Branchen

Settori che ci interessano

- lavorazione dei **metalli**
- lavorazione della **plastica**
- lavorazione del **legno**

Sia prodotti di subfornitura che prodotti commerciali, macchine e attrezzature **Made in Italy**.

Industries we focus on

- **metal** processing
- **plastic** processing
- **wood** processing

Both subcontracted components and **Made in Italy** traded products, machinery and equipment.

Branchen, auf die wir uns fokussieren

- **Metallverarbeitung**
- **Kunststoffverarbeitung**
- **Holzverarbeitung**

Sowohl Zulieferprodukte als auch in **Italien hergestellte** Handelsprodukte, Maschinen und Ausrüstungen.

Acquisizione · acquisition · Kundengewinnung

Acquisizione clienti con strumenti moderni (IA inclusa)

- identificare potenziali clienti in Germania per i nostri partner italiani
- prequalificarli in base al settore, alle dimensioni e alle esigenze
- ottenere risultati concreti con nuovi clienti ancora più rapidamente.

Modern customer acquisition (including AI)

- identify potential customers in Germany for our Italian partners
- pre-qualify them by industry, size and demand
- and achieve usable results with new customers even faster.

🇩🇪 Moderne Kundengewinnung (inklusive KI).

- potenzielle Kunden in Deutschland für unsere italienischen Partner zu identifizieren
- diese nach Branche, Größe und Bedarf vorzuqualifizieren und
- noch schneller zu brauchbaren Ergebnissen mit neuen Kunden zu kommen.

🇮🇹 Come lavoriamo · How we work · Wie wir mit Ihnen zusammenarbeiten

Come lavoriamo con voi

- Accordo di **collaborazione (esclusiva)**
- Contratto bilingue **tedesco-italiano** disponibile su richiesta
- Visita presso la vostra azienda per conoscere impresa, produzione, macchinari, prodotti, punti di forza e focus per la Germania.

🇬🇧 How we work with you

- **(Exclusive) cooperation agreement** as a basis
- Bilingual **German-Italian** contract available on request
- On-site visit to understand your company, production, machinery, products and define the focus for Germany.

🇩🇪 Wie wir mit Ihnen zusammenarbeiten

- **(Exklusive) Zusammenarbeit** als Basis
- zweisprachiger **Deutsch-Italienischer** Vertrag auf Anfrage
- Besuch in Ihrem Unternehmen zur gemeinsamen Abstimmung von Stärken, Schwächen und Fokus für die Kundengewinnung in Deutschland.

Marketing

🇮🇹 In Germania il marketing via email non richiesto (senza opt-in) è vietato e perseguibile.

Siamo attrezzati con stampanti laser ad alte prestazioni (32 ppm) e possiamo produrre **mailing cartacei** (cartoline, lettere) fino a 650 g/m² in formati come 125 × 235 mm e A4+, direttamente in casa.

Brevi informazioni su potenziali partner italiani: <https://www.thor-automotive.de/it/vertretungen/italien>

🇬🇧 In Germany, unsolicited email marketing (without opt-in) is prohibited and may be prosecuted.

We use high-performance laser printers (32 ppm) and can produce **printed mailings** (postcards, letters) up to 650 g/m² in formats such as 125 × 235 mm and A4+, in-house and on demand.

Brief information on potential Italian partners: <https://www.thor-automotive.de/en/vertretungen/italien>

🇩🇪 In Deutschland ist nicht ausdrücklich angefordertes E-Mail-Marketing (ohne Opt-in) verboten und abmahnfähig.

Wir verfügen über leistungsfähige Laserdrucker (32 ppm) und können **gedruckte Mailings** (Postkarten, Briefe) bis 650 g/m² in Formaten wie 125 × 235 mm und A4+ hausintern umsetzen.

Kurzinfos über potentielle italienische Partner: <https://www.thor-automotive.de/de/vertretungen/italien>

Referente · contact person · Ansprechpartner

🇮🇹 Il suo referente in Germania

Sven-Onnen Fischer

imprenditore universale e generalista – „Pensare fuori dagli schemi. Agire in modo anseatico.“

- oltre 40 anni di esperienza imprenditoriale in Germania e all'estero
- esperienza nella gestione di PMI e aziende metalmeccaniche
- forte background in vendite, marketing, sviluppo prodotto e progetti internazionali
- lavoro diretto con clienti e fornitori in Germania, Italia e in Europa
- madrelingua tedesca, inglese fluente.

🇬🇧 Your contact person in Germany

Sven-Onnen Fischer

Universal entrepreneur and generalist – “Thinking outside the box. Acting in a Hanseatic way.”

- more than 40 years of entrepreneurial experience in Germany and abroad
- extensive experience in managing SMEs and metal processing companies
- strong background in sales, marketing, product development and international projects
- direct work with customers and suppliers in Germany, Italy and across Europe
- native German speaker, fluent in English.

🇩🇪 Ihr Ansprechpartner in Deutschland

Sven-Onnen Fischer

Universalunternehmer und Generalist · ·Lateral Denken. Hanseatisch handeln.·

- über 40 Jahre unternehmerische Erfahrung in Deutschland und international
- langjährige Führungserfahrung in mittelständischen Metallverarbeitungsunternehmen
- fundierte Praxis in Vertrieb, Marketing, Produktentwicklung und internationalem Projektgeschäft
- direkte Zusammenarbeit mit Kunden und Lieferanten in Deutschland, Italien und ganz Europa
- Muttersprache Deutsch, verhandlungssicheres Englisch.

Kontakt

Thor Automotive and Industrial Parts GmbH
Nindorfer Str. 12
21614 Buxtehude
Germany

☎ +49 4161 - 6531935

📞 +49 176 15.30.78.89

✉ sven.fischer@thor-automotive.de

🌐 <https://thor-automotive.de>

